

Hong Kong Jewellery Design Competition

香港珠寶設計師“龍躍騰飛”

香港是亞洲的珠寶製造業中心，亦是全球貴金屬首飾和珍珠原料及飾品出口的主要地區，每年珠寶首飾的出口總值均位居世界前列。作為全球珠寶及原材料集散地之一，業界並沒有固步自封，反而借着一年一度的香港國際珠寶展，培育出一批又一批面向世界、充滿創造力的年輕珠寶設計師，讓香港珠寶業不斷綻放異彩。

Winners of the 13th Hong Kong Jewellery Design Competition were announced at the 29th HKTDC Hong Kong International Jewellery Show. There are both three entries in the Open Group and Student Group, competed under the “Soaring Dragon” theme, echoing the Year of the Dragon. Their designs will display at the Jewellery fair, showcases the creativity and flair of Hong Kong jewellery design.



香港國際珠寶展籌備委員會 2012 主席馬堉宜指出，今屆香港國際珠寶展的參展商數目是歷屆之冠，首次參展的國家包括阿根廷、丹麥和緬甸。

香港珠寶設計比賽旨在鼓勵香港設計師發揮創意，提升香港珠寶的設計水平，向國際買家推廣香港原創的珠寶首飾。今屆比賽以“龍躍騰飛”為主題，分“公開組”及“學生組”，由評判針對作品的創意、美感及工藝、佩戴性等評分，選出優勝作品。公開組三名大獎得主，更獲得團體贊助，遠赴日本參與知名珠寶設計學校舉辦的五天珠寶設計課程，榮耀與經驗兼得，是對香港珠寶設計師的極大鼓勵。

龍與中國傳統結合，是今屆設計比賽的亮點。六福珠寶設計師謝嘉榮以九條騰飛衝天的巨龍，組成瑰麗的花卉圖案胸針“喜躍騰飛”，他指“九”是傳統中代表吉祥的數字，加上龍為瑞獸，希望以作品喻意香港人積極奮鬥，成就未來的輝煌。六福集團行政總裁黃偉常先生亦表示很高興旗下設計師屢獲殊榮，證明六福集團之珠寶作品設計獨特、工藝精細，出類拔萃。

傳統元素亦是另一個大獎得主金至尊珠寶設計師高嘉儀的設計意念。其作品“舞龍”，將傳統舞動火龍的意象躍然“指”上，一套五件的戒指組合成高低彈動的飛龍，加上拇指環上可四周搖擺的紅珠，就如舞龍于掌上，意趣盎然，背後更有祈佑風調雨順、國泰民安之意。

入行僅一年，得到 H&F International Jewellery 贊助參賽，大獎得主何群寶的作品名為“龍躍星際”。她的設計靈感來自夜空中的繁星，戒指上每一點星光綻放着不同光芒，猶如每個人擁有不同的夢想。盤旋其中的龍象徵希望，飛龍在星際自由遨遊，就像我們在世間追尋夢想，她希望所有人都能找到屬於自己的那顆星星，尋找到自己的圓夢之路。

一群後起之秀憑借創意脫穎而出。浸會大學持續教育學



獲得公開組大獎的六福珠寶設計師謝嘉榮，作品名為“喜躍騰飛”。



獲得公開組大獎的設計師何群寶，作品名為“龍躍星際”。



公開組大獎作品，珠寶設計師高嘉儀的“舞龍”。



獲得學生組冠軍及“工藝技術獎”的設計師顏嘉怡，作品名為“火龍舞雲”。

院的顏嘉怡，憑作品“火龍舞雲”奪得學生組冠軍及“工藝技術獎”，作品活用各種珠寶的特性，描繪出一幅金龍在雲間穿插飛舞的景象，項鍊更可一物兩用，吊墜拆下就是一枚胸針，贏得評判一致贊賞。

亞軍與季軍同為香港專業教育學院（李惠利分校）的學生，亞軍黃雅珏的作品“墨像”在耳環上模擬了一條古人筆下的水墨之龍，極具中國古典美；季軍鄧玉英的作品“龍姿”，

靈感來自龍騰躍起的姿態，優美與威儀兼備，寓意中國的崛起，展示中國的“龍姿”。

所有得獎作品均會于香港國際珠寶展 2012 展出，向來自 48 個國家、逾 3100 家參展商及買家展示香港的創意設計。希望香港的珠寶設計能夠如本次比賽的主題“龍躍騰飛”，成為國際上引領潮流的新星，進一步鞏固香港作為國際珠寶交易平臺的地位。[1] (采撰 / 香港部)



Studios 1/2/3 bedroom suites
Daily / monthly
日租 / 月租 服務式住宅
一室公寓 及 一 / 二 / 三房間單位

2 Arbutnot road Central 香港中環 亞畢諾道2號	286 Queen's road central Central 香港中環 皇后大道中286號
222 Hollywood road Sheung wan 香港上環 荷李活道222號	111 High street Sai ying pun 香港西營盤 高街111號
100 Shek pai wan road Tin wan 香港田灣 石排灣道100號	256 Tung chau street West kowloon 香港西九龍 通州街256號

+852 2165 1000 ovologroup.com



pictures of Ovolo 256 Tung chau street